

Minto フレンズに なりませんか



【Minto フレンズ】は、大田区の 皆さんに 大田区の 国際交流・多文化共生に 関係することを 伝えます。おおた国際交流センター (Minto Ota) の サポーターです。申し込みは いりません。

＜どんな人が なれますか＞

国際交流・多文化共生*に 興味がある 小学生以上の 大田区に 住んでいる人

*多文化共生：国籍や 文化、言葉などが 違う人が、違いを 認めて、一緒に 生きていくこと。

＜【Minto フレンズ】がすること＞

次の 3つを 大田区に 住んでいる 皆さんに 伝えます。

- ① おおた国際交流センター (Minto Ota) について
- ② 大田区ウェブサイト<外国人の方へ>について
- ③ 大田区ウェブサイトの 新しい 情報について

国際都市・多文化共生推進課
☎ 03-5744-1227
FAX 03-5744-1323
E-mail t-kokusai@city.ota.tokyo.jp

【Minto フレンズについて】

①【おおた国際交流センター (Minto Ota) について】

②【大田区ウェブサイト <外国人の方へ>について】

③【大田区ウェブサイトの 新しい 情報について】



防災ポータル*・防災アプリ・区民安全・安心メールサービスを 使って ください!

大田区の 防災ポータル・防災アプリが 利用できます。地震や 台風などの 災害*のときに、大田区が 急いで 知らせる 情報などを 見る ことができます。防災ポータルは 131 のことばで、防災アプリは 10 のことばで 見ることができます。特に アプリでは 大田区の 急ぎの お知らせを すぐに 見ることができます。また、防犯(悪いことに あわないようにすること)や 防災の 区民安全・安心メール サービスも あります。登録・ダウンロードを してください。
*災害：地震、大雨、台風などで 困ったことが 起きること

防災危機管理課
☎ 03-5744-1236
FAX 03-5744-1519
E-mail bousai@city.ota.tokyo.jp



【防災ポータル】

【防災アプリ】

【安全・安心メール】

この 紙は、1年に 8回 出しています。図書館、児童館、特別出張所などの 大田区の 建物や、JR蒲田、大森、京急雑色などの 駅に 置いてあります。

発行(出すところ) 大田区国際都市・多文化共生推進課

住所 〒144-0052 大田区蒲田 4-16-8 2階

おおた国際交流センター (Minto Ota) 内
☎ 03-5744-1227 FAX 03-5744-1323

外国人への情報 (131のことば)



多言語 相談窓口



古い Ota City Navigation を 見ることが できます。



やさしい にほんご 日本語

外国人のための情報紙

Ota City Navigation



Vol.41 | 2024.06

児童手当*の 6月の 振込みの お知らせ

*児童手当：大田区役所から お金を もらいます。 中学生までの こどもが いる人が もらえます。

2024年2月から 5月の 児童手当は、 6月7日(金曜日)に 振り込みます*。

*振り込みます：あなたの 銀行などに お金を いれます(払います)。



児童手当 だれ：1年 働いた お金が 少ない人

何歳	いくら
0歳から 2歳	15,000円/1か月
3歳から 小学校6年生(1番目・2番目の こども)	10,000円/1か月
3歳から 小学校6年生(3番目の こどもから)	15,000円/1か月
中学生	10,000円/1か月

特例給付 だれ：1年 働いた お金が 多い人
詳しいことは ウェブサイトを 見てください。
0歳から 中学生…5,000円/1か月

子育て支援課
☎ 03-5744-1275
FAX 03-5744-1525



保育ママを 知っていますか?

保育ママは、仕事をしている人などの こどもの 世話をします。生まれて 43日から 2歳までの こどもの 世話をします。大田区保育サービス課では 保育ママについて 説明しています。使いたい人は 電話してください。

- 2025年3月31日(月曜日)まで
- おたくなほいくまほいくつ 大田区内保育ママ保育室
- 1日8時間まで 1か月23,000円 (安くなることあります)

ウェブサイトを 見てください。

申込先に 電話して ください。

保育サービス課保育指導担当

☎ 03-5744-1643 FAX 03-5744-1715



■こどもが 生まれましたら 在留資格*を 申し込みます

日本で こどもが 生まれました。以下の 場合は、在留資格の 申請 (申し込み) を してください。

- ・国籍が 日本ではない こども
 - ・生まれてから 60日以上 日本にいる 予定の こども
- 生まれた日から 30日以内に 東京出入国在留管理局へ 申請してください。在留カードを もらってください。

*在留資格：外国人が 日本に 住んで できること。
例えば、仕事ができる。学校に 行くことができる。

東京出入国在留管理局
東京都港区港南 5-5-30
☎ 0570-034259

戸籍住民課
☎ 03-5744-1187
FAX 03-5744-1701



■あなたの こどもの 悩みを 話してみましよう

あなたの こどものことを 電話や 会って 相談することが できます。教育、性格、行動の 悩み、発達障害*、「いじめ」、友達の ことなどを 話すことができます。つばさ教室へ 入る 相談も できます。

※「つばさ教室」は 学校に 行けなくなった 小学校、中学校の こどもが 通う 「教室」です。説明は ウェブサイトを みてください。

*発達障害：脳の 発達に 関係がある 障がい。生まれたときから あることが多い。

【だれ】・大田区に 住んでいる 中学生までの こどもと 保護者*

*保護者：お父さん、お母さん、または その 代わりに する人

・つばさ教室へ 行きたい こども

【どうやって】電話で 教育相談室に 行く 日を 予約して ください。

【相談】電話でも 相談することが できます。

【しますか】※日本語が わからない人は わかる人に 頼んで 連絡してください。
※日本語が わからない人は わかる人に 頼んで 連絡してください。
通訳 (あなたの 国の ことばで 話します) が 必要な 人は、相談する 前に 連絡してください。

【いつ 相談】月曜日から 金曜日 9:00～19:00

【できますか】土曜日、日曜日 9:00～17:00

※祝日 (休みの 日)、年末年始 (1年の 終わりと はじめ) は 休みです。

教育センター 教育相談室
☎ 03-5748-1201 FAX 03-5748-1390

■住民税の 証明書¹の 発行²

¹住民税の 証明書：日本に 住所が あって、働いている 人が 払う 税金が 書いてある 紙

²発行：作って 世の中に 出すこと

2024年度の 税金についての 証明書を もらえます。

【なに】

- ・住民税 (特別区民税¹・都民税²)の 課税証明書³
- ・住民税 (特別区民税¹・都民税²)の (非課税) 証明書³
- ・納税証明書⁴

【だれ】2024年1月1日に 大田区に 住民登録が あって、税金の 申告 (自分の 家、土地、車、もらったお金など) について 税務署や 区役所に 教えること) を した人

【必要な もの】

- 本人が 窓口 に くるとき
 - 本人の 確認が できるもの (在留カードなど)
- 本人以外が 窓口 に くるとき
 - 委任状⁶ (日本語以外で 書いたときは、それを 日本語に 訳したもの)

- *委任状：あなたが やらなければいけないことを 他人に お願いするときに 書く 紙
- 窓口 に 来る人が 本人か 確認が できるもの

2024年6月10日 (月曜日) から
課税課 庶務・諸税
☎ 03-5744-1192 FAX 03-5744-1515



【受付】

- 大田区役所 4階
- 出張所 ほか

■「絵本*を届ける運動」 ワークショップ

途上国*の こどもたちの 読書 (本を 読むこと) や 図書館に ついて DVDを みます。その後、日本の 絵本を 外国の こどもたちが 読むことができるように、その国の ことばの シールを 貼ります。本の最後の ページに その国の ことばで 名前を 書きます。日本の 絵本を 読むことが できる 人は 来て ください。

*途上国：成長している 途中の 国



©Ota City

*絵本：こどものための 本です。絵が たくさん かいてあります。

2024年6月27日 (木曜日)
10:00～12:00

大森南図書館 2階 多目的室
(大田区大森南 1-17-7)

0円

20人 (予約して ください)

図書館に 行って 申し込みます。
または 電話します。

大森南図書館

☎ 03-3744-8411
FAX 03-3744-8421

■車いすを 貸します

大田区に 住んでいる人は、車いすを 短い間、または 急に 必要になったときに 借りることができます。障がいがあっても なくても、何歳でも 借りることができます。2か月まで 借りられます。借りる人の 住所などが わかるもの (運転免許証、保険証など) を 持って 来て ください。

月曜日から 土曜日 (日曜・祝日 (休みの 日)・年末年始 (1年の 終わりと はじめ) は 休み)
8:30～17:15

大田区社会福祉センター内 5階
大田区社会福祉協議会 (大田区西蒲田 7-49-2)

0円

(借りるとき、返すときは、借りる人が 運んで ください)

社会福祉法人大田区社会福祉協議会

☎ 03-3736-5555
FAX 03-3736-5590



■HIVの 検査が できます

大田区保健所で 毎月2回 (2回目、4回目の 水曜日)、HIV検査を 受けることが できます。名前を 知らせ ないで 検査を 受けることが できます。新宿東口の 検査・相談室では 祝日 (休みの 日) 以外は 毎日、検査を 受けることが できます。



©Ota City

2024年6月26日 (水曜日)、
7月10日 (水曜日)、7月24日 (水曜日)
9:00～10:00

蒲田地域庁舎 2階 健診室
(大田区蒲田本町 2-1-1)

0円

大田区ウェブサイトから 予約します。

感染症対策課 感染症対策担当

☎ 03-5744-1263

東京都 HIV 等 検査予約センター

☎ 050-3801-5309

